

今晨接駐香港訪員來電，
所謂西南執行部。亦電
四川、山東、兩處。請息

南端高廟子城拋擲炸彈。蓋日賊嫌大衆勇軍集合該處。賊機所投下之炸彈炸斃勇軍數十名。同時倭賊軍隊四出擊逐廣區域內之義勇軍。又日賊步兵在通化城

巴西首都利奧送機呢噶城拾九日電。巴西
因館保羅省又告不靖
脩保羅省之亂事。雖新近爲中央政府軍隊
削平。但該省不逞之徒。刻又提倡抵制別
省貨物說。斯舉若成。則各省商業受影響

時機幸勿錯過
Fox Photo Studio, 37, Hastings W.

Yat Ping Wong 176 Pandar St E Vancouver B C ~~604~~ 604 565 5656 Sey. 6831

啟者本堂樓下有舖位一間舊手貨期已滿茲定期于西曆壹月六號即星期日下午三時在本堂當眾開闢投充以銀票者投得如各昆仲僑胞有欲批賃此舖位營業者請依時到下圖投充可也欲知詳細規則者亦希到來壹看便知特此佈聞衆週知

民國廿一年十月廿日

坎文致公堂謹啟

顯地

關新 Studio
維張
Cancouver, B.C

回國度尺相
放大相

壹打收九毛
半打收五毛
外埠郵費貳毛五

十四吋至十八吋
十二吋至十六吋
十吋至十二吋
六吋至十吋

影相大減價
Quong Wai
Pender St. E. Va

拾寸每只壹元三五	由今日起至拾月廿五止	拾六至廿寸每只貳元五
七寸每只壹元一五		
八寸每只貳元二五		
普市咭每打壹元二五		
半打壹元		
半身收壹元四		
半身收壹元五		
半打壹元八		

館在片打街東門牌一百零五即中華會館對

◎二埠致公堂鳴謝助萬先師誕香油名列

興利館壹元 蔡盛仁三毛五

廣順隆 美南樓 劉福 陳偉揚 黃鉅 每名五毛

陳攸顯 黃派賢 黃石安 黃禮富 胡合想 丘發多

李聖創 葉文選 黃享 李盛 劉希鑾 梁廷哀

李發星 胡立舜 李漢 余寬 李聖燕 蔣安翹

李天立 曹翔燕 鄭慶強 譚世廣 譚森記 林倉記

鄧英傳 羅傳孫 宋華修 宋昭懋 宋昭海 譚文廣

余携 李杜記 蕭國其 鄭厚滋 吳錦昌 余約和

譚澤環 雷福 林文合 江灶 林顯悅 林立權

以上每名貳毛五

◎車厘役致公堂鳴謝萬大帥

寶誕助經費名列

全福館貳元二五 安利 參利 鄭昆 根記 每名五毛

黃傳秩 李雲銳 周在旋 黃世槐 陳良晃 陳岳

蔣濃 黃經芹 張祖生 胡炳記 和生 許同德

許好 譚錦銓 陳庸 丕詩館 伍長壽 張椿普

梁芳 黃傳瑞 黃增業 黃丙輝 黃丙舜 黃丙昌

廣源隆 伍耀相 袁榮榮 李榮價 林光明 梁賢福

譚廷光 陳培 每名貳毛五

今朝香港滙價每百貳十五元四毛

雲高華

徵

水

藥

異

奇

理

代

房

藥

大

洲

五

加

大

拿

ENG CHOW Co.

104 Pender St. E

Vancouver, B. C.

奇理水

凡各科初起
用棉花蘸
藥水敷之
即將瘡頭打
消如風濕
痛肌肉麻痺
搽奇理水
五分鐘止痛
心胃氣痛即
服即愈功效
神速不可思議
批發相宜

大罇 五毛
中罇 三毛
小罇 壹毛

常有壁架 高亭 歌林 遠東 中華 大中華 狗仔嘜
七大公司唱碟發售 目錄印備 函索奉寄

Eng Chow Co. 104 East Pender St. Vancouver, B. C.

總收卷處 廣州市上九路三十號福安大藥房

- 甲等壹名 獎銀五拾元 隨送奇理水六打
乙等壹名 獎銀拾元 隨送奇理水四打
丙等壹名 獎銀五元 隨送奇理水三打
丁等壹名 獎銀三元 隨送奇理水二打
戊等壹名 獎銀二元 隨送奇理水一打
己等二十名 每名獎銀一元 各送奇理水半打
庚等五十名 每名獎銀五角 各送奇理水半打
辛等壹百名 每名獎銀二角 各送奇理水半打
壬等壹百名 每名獎銀一角 各送奇理水半打
殿軍壹名 獎銀三十元 隨送奇理水四打

不收卷資不限資格各界均可參加惟本公司職員不得參加
聯以拾言為率而以奇理水字分嵌上下聯首其意義總以不出奇理水濟世活人救急扶危之外
每一聯須附繳奇理水小紙盒整盒
投送聯文時須於聯末詳寫作者姓名及通訊地址用信封套好封口面書「徵聯送廣州市上九路福
安大藥房代收」等字樣從郵寄交總收卷處或就近交代收卷處代收卷處亦可
定二拾壹年正月拾壹日為截稿期正月拾貳日為揭曉期(雲埠提早一月截稿收卷寄)
佳聯特聘廣東國民大學校長吳在民先生評閱
所投各聯無論入選與否概不退還

蓋聞天地有好生之德：故社會重救急之方：良藥有廣播之功：而世界尚微聯之舉：本主人切念痼
疾：關懷疾：以所製之奇理水：雖值廉：久已世界風行：而藥功奇：自是非文弗顯：然
此即本主人微聯之意也：夫以古來楊枝甘露：無非附會無稽：今我藥水奇：實屬微而有信：然
則斯藥水也：稱之為扶危救急：誰曰不宜：若錫以濟旱甘霖：則吾豈敢：尚望 名醫碩學：鑒客
詞人：筆下臨川：勿吝珠璣之賜：本主人養德：母嫌瑣屑之酬：他日藥以文傳：中書君實為慈
航寶筏：聯因藥誦：葫蘆子竟作吟咏：用訂潤條：聊申鄙意：

奇理水徵聯小啟

六百元 徵聯大比

獎銀 獎券



回國華僑 翠期紙將截

即至一九三二年
十貳月廿壹號截
下寄人 見機為美
可行則行 可止則止
默察時機 經濟極否
士農工商 多無位置
終日羣居 無所事事
虛度光陰 非是兒戲
稍獲餘絲 何不返里
得行行舟 三倍零幾
今歲同華 期紙有四
若至來春 無此權利
壯志未酬 合歡歡喜
壯望添丁 老為經紀
壯心未已 任從尊意
壯志未已 任從尊意
壯心未已 任從尊意

接整水龍

本號承接修整水龍
井裝冷熱水龍燈自
來火等件自備大車
載各樣器具到門修
其為利便并廉價相
就華友光顧由電話
知從速速命
電話詩磨三九二九
D. Drummond
207 Pender St. E.
Rear
Phone Sey. 3929
VANCOUVER, B.C.
住家電話
Fair. 3445Y
比布板文披露

麥紀雲麵包有限公司
McGAVIN LTD. (Bakers)
2106 W. Broadway, Vancouver, B.C.
Phone Bay. 720

請買好麵包
本公司開辦於雲埠約拾年間：所製之麵包
及各種西人餅食：貨真價實：為加拿大最
好者：久已為眾所稱許：茲為招徠華友生
意起見：特聘馬長宗君 Edward Mai 為
經紀：往與各華友男女士商接洽：務希留
意賜顧是荷：
麥紀雲麵包有限公司

餐館用品發售
Hotel Equipment and
Supply Co. Ltd.
10089-101A Ave.
Edmonton, Alta.
電話 Phone 2264

僑胞回唐注意
本旅館開設打街東壹百零一號開張不惜
重資大加改良特用新式上等鐵床褥被俱各
華麗房內備有冷熱水龍面盆煖氣等光線充
足地方雅潔實租相宜招呼妥當僑胞光顧特
別歡迎 本旅館備有自由車接客包車行李
上落每位收費銀壹元
電話失八五貳二 司理鄧怡隆披露

亞東旅館
TUNG AH
101 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
電話 Phone 2264

片蘇溫尼亞旅館
氣候溫涼適宜：房室窗明几淨
華客惠然肯來：居停敬謹候命
在喜市定與卡路街夾角(電話：詩磨六六四八
Hotel Pennsylvania
412 Carrall St.

北京酒樓

雲埠華區最大最好之酒樓是

營業時間：時間日夜不停

電話：詩磨三六四五

花旗(飯店)

地址：舊日花旗酒樓

每日午后時開市至晨早三時

電話：詩磨一二三五



欲配好眼鏡者——速來
本號專配好眼鏡：務使適合君之視線：并售助聽官之
器具：以助聾人：價錢每具由五元以上：又有上等玻璃
眼鏡：本號兼修整眼鏡：及重配爛鏡：壹切價格最為相宜：請速
光臨勿延
「地點：喜士定街西六壹五號樓上——近
總郵政局」
(電話：詩磨〇七壹)
Pitman Optical House
畢文眼鏡店啟

美盛金舖
MEE SHING
109 Pender St. E. Vancouver B. C.
Phone Sey. 7873

廣告舖遷
本號設在雲埠特聘超等雕匠巧造中西時
款金器俱備十足金葉素蒙
僑胞贊美并常備大幫珠寶石
蒙光顧請照上列門牌付來無誤
大小鐘錶
花粧用品
各樣眼鏡
代理 平開全五
報明 年全五
費報 年全五
理 司 港隆啟

山巴崙致公堂啟事
啟者今年本分堂正書記周憲潤君因志圖別業告辭書記之
職本分堂九其所請愛即公舉許恢遠君以繼其任嗣後凡各
機關信件如有書信文件與本堂來往者請寄交會長黃廣昭
書記許恢遠接收便妥通訊地址列后
Chee Kung Tong
P. O. Box 279 Cumberland, B. C.
民國廿一年八月九日

館餐華京

King Wah
145 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

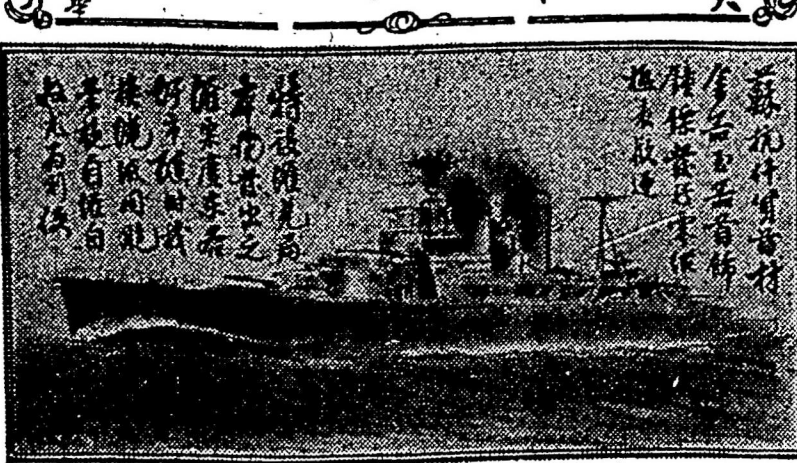
開張特啓
本餐館在片打街東四十五號：即舊日如心館：自其生意出盤由本館承受後：即大加修飾改良：隨事增華：務求雅潔：茲已完竣：定於八月廿七日即星期六開張：炒賣精美：菜餚俱全：且日夜營業不停：惠顧僑梓：希留意焉
(電話)千汝地四三貳叁



局務印軒新圖
機器齊備
字粒俱新
排印精良
印刷精美
取價低廉
交件迅速
僑胞惠顧
無任歡迎
電話：五五七五
售發印期日動活文中幫大
五毛二元一只每
奉寄即當開取如備印本樣章圖
HO SUN HING CO.
258 1/2 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.
啓謹 芳翰林 棠立林 人理司

冬節貨品

金利源興記



GIM LEE YUEN LTD. 75 PENDER ST. E.
PHONE SEY 899 Vancouver, B.C.

水仙花頭
糯米枝乾
糖蜜薑拳
男女絲巾
顧繡檯山
磁器花鐲
油糖海味
參茸藥材
一號絲苗
二號絲苗
新花宣粘
特別平批

華高雲

行發品貨國中辦選司公貨雜行輔



FOO HUNG COMPANY
129-131 PENDER ST. VANCOUVER, B.C.
PHONE SEY 3440

產國華中

正合時

廣東新聞一

軍黨要人重新改組加盟之內幕

廣州訊 西南各黨要人對於民黨內部之四分五裂 無法收拾 頗有銳意刷新黨務之意 蓋以汪兆銘氏則自號左派領袖 而組織所謂改組派 蔣中正氏則自視爲孫文信徒而組織所謂法西斯派 另立門戶 互相齟齬 形勢極其複雜 殆難枚舉 因黨內派系分子之複雜 故不斷的發生政潮 甚至因意見利權之衝突 而互起兵爭 頻年來內戰循環不息 未嘗不因此也 自西南執行部成立之後 各黨要人等目擊黨務之複雜 及黨權之衰落 極欲乘時設法整頓 刷新黨政 並先後由蔣鄧兩氏各黨要人 幾經磋商 最近聞各黨要人等對於整理黨務問題 磋商結果 大致如下 ①將西南黨務從新整理改組 採用嚴格辦法 ②以黨內有歷史關係之同志 爲黨的基幹部隊 登律從新加盟宣誓 ③凡黨內同志 以前對黨無歷史關係者 須得基幹黨員五人以上之介紹 方得加盟 ④黨員加盟及整理後 此後對於黨內組織 最高級採多頭制 其下則採獨裁制 此外尚有種種之加盟手續 擬定在中山紀念堂仲元圖書館黃花崗內黃花別館三處舉行 以上加盟地點 安置樹膠人像三個 壹爲白色 壹爲紅色 壹則以布蒙蔽其首 凡黨員加盟時 須向三個樹膠人像 用小劍戳入其腹 以示奉黨的命令 殺敵之意 白色的膠像即指侵略吾國之日本帝國主義者 紅色的膠像即指共產黨 蒙首的膠像即指黨內獨裁專政之軍閥 以下關於黨務改組 及加盟手續 均以秘密方法日間正在進行中

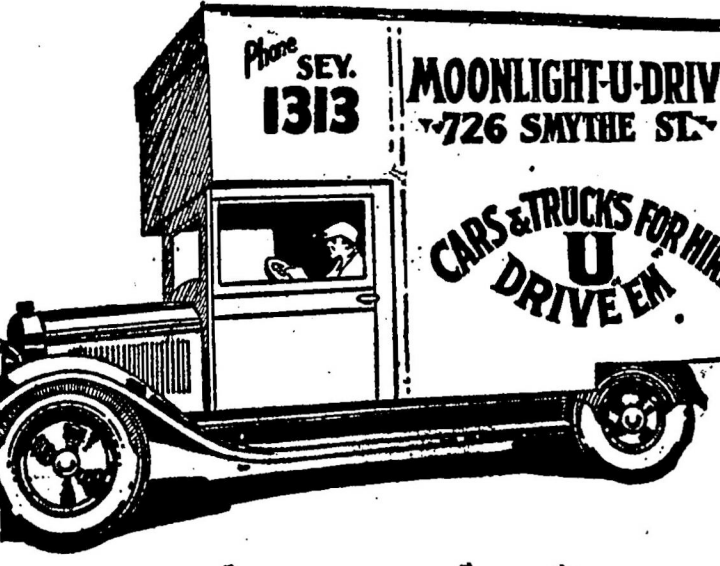
廣東新聞二

杜絕假冒國貨善法

廣州市商會昨接上海國際貿易協會函云 逕啟者 查商標法所以爲保護出品之利益 使以特種標記 爲商品之標誌 防他人之假冒 便顧主之認識 近來外貨充斥市場 或爲便利其行銷起見 竟有利用愛國心理 虛構華文廠名 僞充我國國產者 此種不道德之行爲 固非我國貨銷路 實較其他外貨爲甚 自應迅籌制裁 庶期稍塞漏卮 爰經敝會第六次理事會議 以近代各國根據一九一一年修正之萬國工業所有權保護同盟條約之規定 凡各訂有法令 凡所業公會及有密切關係之營業者 所成立之法人 爲增進其營業上共同之利益 得以團體商標呈請政府註冊 使用 茲爲杜絕劣貨冒充國貨起見 惟有仿照各國成例 建議由各同業公會 擬定共同商標呈請註冊 凡屬同類之出品 除用其本廠自有之商標外 另以共同商標於出品上 務使顯明易見 用杜劣貨假冒 而使顧主認識 一面由實業部特由會呈請實業部制定同業商標法 并函請全國商會轉飭各同業公會採擇外 相應函達 祇希鼎力提倡 轉飭各同業公會查照辦理

留法華生困苦情形
▲望國人籌款援助 幸得李石曾國內名流等及友人等籌得費用二萬餘元 此款僅足供第壹批學生歸國之用 且此批學生係由總領事與郵船公司商定 特準四等位半票返國 其餘六拾餘人 候余等返國後組織會 向各方募集巨款 俾在法尚未動程者之旅費 余等在法 亦素知旅港華僑對舉凡所辦慈善事業素不後人 將來定能助敵會一臂之力 免大好人才零批 留落異邦 余等此次回國 當盡余等之學分分往各工廠服務 務盡力促進我國工業之進展 斷不如其他僑商之留學 余等過星洲時特留代表陳成君 與當地商會領袖及我國領袖接洽籌募款項事宜 關於此事 亟望各地僑胞盡力援助云 彼等已于昨日下午四時乘原輪離港北上矣 續完

司公車由自光月



貨貨車
半日：銀三元
全日：銀五元
貨客車
全日：銀貳元半
各車由賃者自
行駕駛

電話：五五七五

自製良藥出世

Kwong Chai Tong Co. 92 Pender St. E. Phone Sey. 3627 Vancouver B.C.

- 拔毒生肌膏 每合二元五
- 跌打止痛水 每樽二元五
- 皮膚濕毒膏 每合二元五
- 萬應爛腳散 每樽貳元
- 花柳白濁丸 每盒一元五
- 花柳拔毒丹 每打拾五圓
- 金耳環 花旗參 發行

自製新機器用電力研藥兼整藥丸快捷妥當如有僑胞欲整丸者仰留意焉

廣濟堂自製各種丸散

鮮明熟藥 發客

- 拔毒生肌膏 每合二元五
- 跌打止痛水 每樽二元五
- 皮膚濕毒膏 每合二元五
- 萬應爛腳散 每樽貳元
- 花柳白濁丸 每盒一元五
- 花柳拔毒丹 每打拾五圓
- 金耳環 花旗參 發行

華僑酒樓重新開市

敬啟者：本樓自改組停市以來，經過兩旬時間，從事改選總理、改聘廚師、改僱侍席、改裝餐房、改平食品、改設花廳、歡迎跳舞、務求達到種種改良之目的，以副僑胞諸君光顧之雅意。現對於一切改良工作，已告完成。謹擇八月廿七日（即星期六）正午一時，重新開市，深望男女僑胞、駕臨賜教、備極歡迎。

(電話) 千汝地五八貳壹
Wah Kue Chop Suey
Phone Sey. 46
127 Pender St. E. Vancouver, B.C.

林樹臣醫生

Din Yick Tong
100 1/2 Elizabeth St. Toronto Ont. Can.

製自臣棟林
固精益腎丸
治各症如下：
先天不足 後天失調 腎家衰弱 小便頻數
腰膝痠痛 陽萎不舉 夜不安睡 手足麻木
精神不振 眼花耳鳴 血氣兩虛 陰虛癆咳
交感不固 以上諸症 無不應驗
▲婦女從愛散每樽三元
暫包郵費〇〇〇不受空函不覆

請看應驗膏丹丸散

專治下部疔瘡(凡一切疔瘡口便毒腫爛潰爛等症)
▲**掃毒皮膚癢痛散** 每樽二元
▲**花柳拔毒丹** 每打五元 每打五元
▲**固精益腎丸** 每瓶一元 每瓶一元
▲**斷根心痛散** 每樽一元 每樽一元
▲**淋濁藥散** 每樽一元 每樽一元
▲**專治皮膚癢痛散** 每樽二元
▲**專治皮膚癢痛散** 每樽二元
▲**專治皮膚癢痛散** 每樽二元



新到雙托仙花
貴客光顧 極表歡迎
地址：各道藥材俱備
地址：各道藥材俱備

醫士容月池先生方脈
代理皇冠化學公司應驗療痔丸
地址：112 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 4425
香港中原興啟

生隆棧參茸玉桂藥材
三鞭補腎丸大盒 貳元五
三鞭補腎丸小盒 貳元
新到參茸玉桂藥材

散丸丹膏驗經製秘
秘製經丸 每盒貳元
秘製經丸 每盒貳元
秘製經丸 每盒貳元

新到唐山各種瓜仁菜米格外價廉
電話：(特約) Phone Sey. 6721
26 Pender St. W. Vancouver B. C. Can.

全加洪門總辦事處
啟者：本會承辦各項事務，凡我會員，務請踴躍參加，以維會務之發展。此致各會員。

4X
本公司之4X麵粉，其品質優良，價格低廉，歡迎各界光顧。

祖國新聞一

兩次攻滬真象

北京通信八月廿八日：義勇領袖王盛榮趙書林，兩次攻滬，震憾中日，但關內所傳，仍有與事實不符者，茲錄如下：(一)關於攻滬之真象：義勇領袖王盛榮趙書林，兩次攻滬，震憾中日，但關內所傳，仍有與事實不符者，茲錄如下：(二)關於攻滬之真象：義勇領袖王盛榮趙書林，兩次攻滬，震憾中日，但關內所傳，仍有與事實不符者，茲錄如下：

新到天星公司首期唱片每只壹元均有曲譜隨贈
WATSANG Co., 87 PENDER ST. EAST VANCOUVER, B. C. Phone Sey. 5369

本行辦到大幫
貴客自理
以上唱片每次買八只以上者包支寄費如不滿八只
花旗參金耳環茵陳跌打送禮蘇糖各種香酸特價平沽

天得勝
止咳藥
每盒貳元
加拿大經理
廣裕隆
中原興
房藥洲五
理代商招優
權利給優

香港姑嫂丸
治婦女經病赤白帶下
男子腎部虛弱速服

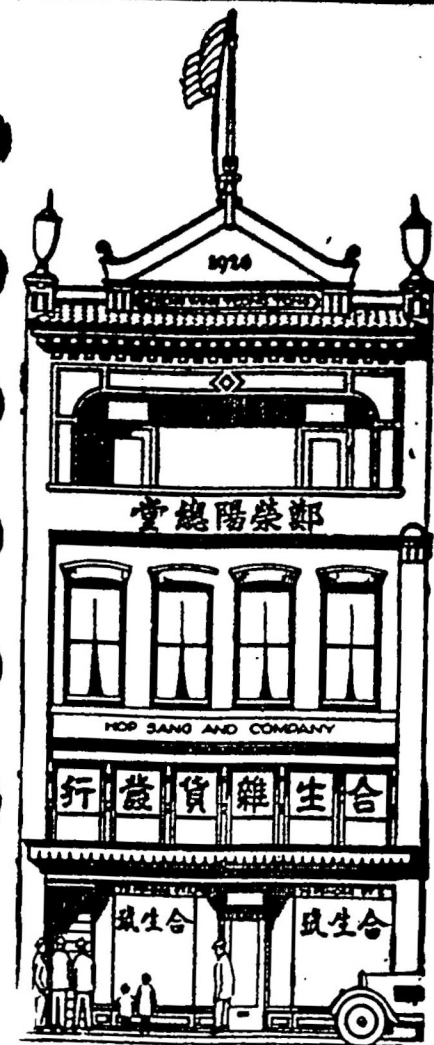
海狗鞭健腎丸
溫哥華代理 德輔道中 壹六八
溫哥華代理 活生行 金利源

館旅僑華
Wah Que Rooms
501 Cormorant St. Victoria, B. C.

悅如徐
Dr. Philip Y. Chu, M.D.
430 Dunlavy Ave. Vancouver B.C.

種子靈丹
求孕良藥
每盒貳元

天生堂
自製膏丹丸散
種子靈丹
壯陽補腎丸



水仙花已辦到了

大帮正金英芳

僑胞呀欲購此國產名花免被霜雪摧殘者趁早購辦

新糯米枝槐枝糖薑炮竹絲巾錦盒竹盒名茶及一切冬節送禮貨品色色俱備僑胞惠顧批發相宜行情印便函索即寄

云合生號司事人陳宜顯鄭厚福

70 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 6266

昌源萬

MAN YUEN CHONG CO., 102 Pender St. E. Vancouver, B. C. Cable Address Mycco. Phone Sey. 8657

價發京各顧男合頭上增

特行菓江繡女時號等城新

計零茶海檯絲水萱絲絲

平沽煙味巾貨粘苗苗

萬源昌謹啓

叨以達權社鳴謝助經費名列

- | | | | | | |
|-------|-----|-----|------|------|-----|
| 劉希祝三元 | 林善同 | 馮昌根 | 馬立發 | 周憲都 | 黃林 |
| 黃擴照 | 鄭柱光 | 周旋 | 陳星樓 | 馬德治 | 周道樞 |
| 劉孔正 | 黃國材 | 鄧雲章 | 林善同 | 陳懷春 | 黃林 |
| 陳丹桂女士 | 李希賢 | 林顯燦 | 陳昌 | 每貳元 | |
| 溫道沛 | 鄭德謙 | 陳良晃 | 黃啟學 | 梁逸邦 | 楊木財 |
| 黃基榮 | 李榮 | 馬鏡明 | 陳文保 | 馬振旺 | 馬光楊 |
| 黎宗宜 | 楊居賢 | 梁煥南 | 羅振覺 | 司徒其祥 | 林卓 |
| 陳洪享 | 葉玉祺 | 陳靈振 | 每一元五 | | |
| 葉宏勝 | 鄭家滋 | 黃華滋 | 楊社 | 甄炳葵 | 岑家振 |
| 張錦濤 | 馬世信 | 周永熾 | 馬福連 | 黃煥樞 | 吳如容 |
| 鄭自強 | 鄭帝曉 | 鄭德才 | 胡連富 | 鄭彰子 | 徐發喜 |
| | | | 每壹元 | 李伯如 | |

祖國新聞二

東北近事情況

(續昨) 茲以每畝高粱折價六元計共損失二千三百三拾二萬八千餘元 困苦之農人 其何以堪 凡在張學良手下不得意之人 現均在偽國得膺僑儒之職 關朝璽任偽中央銀行監理官 東三省之官銀號 張學良存款極鉅 確數無人知之 均被日賊沒收 吉林官銀號 張作相存款達三千餘萬元 亦被沒收 偽國近來發行偽奉票 上蓋偽中央銀行監理官印 在鐵路沿線附近 強迫人民使用 遼寧偽財政廳長 前由偽民政廳長王家鼎兼攝 近委趙鳳第接充 趙氏昔在東省充稅務差使 久為搜刮能手 張作相為錦州之大地主 現在地皮 均被日賊沒收 改為日賊屯軍農園 招標租種 錦縣城內 張又有兩個當舖 亦被日賊查封 止當候贖 所以現在張作相已由鉅富 變成赤貧 又近有美俄兩國資本家組織地產公司 向東北投資 以賤價收買土地房屋 凡在東北服官置有產業者 均紛紛抵押或承租 屬於美俄者 則向駐津美領或駐遼美領登記註冊 屬於俄國者 則向駐哈俄領登記 此事關係極密 故美俄商人與日賊 亦頻頻發生糾紛矣

駐津日領抗議抵制

各同業公會會議不賣日貨 天津通訊 駐津日領總領事太田副領事後 昨八月十七日下午四時 偕同繙譯赴河北省政府拜會主席王樹常 適王因公赴北京 由秘書長劉善鈞代見 太田謂天津日商太多 業已危日賊租界治安 中國有無制止能力 劉答津市治安 賴警憲之維持 頗稱得力 並無所謂很多的暴徒 太田又謂拾四日下午中原公司發生炸彈十六日上午市商會及崇慶莊莊均發生炸彈 此顯係排日暴徒所為 應請貴省主席嚴切注意 迅速採取有效的制止手段 並請維持以前之諾言 繼續取締抵制日貨之運動 否則危及治安 使中日感情惡化 因而引起重大糾紛 中國政府應負全責云云 劉答貴領事所談 鄙人不能接受 人之愛國 猶如自愛其家 世界任何國家 斷無制止其人民愛國者 敝國豈能獨異 不過有妨礙治安之行為 實屬干犯法紀 業已令飭地方警憲 嚴密防範 今後倘再有炸彈危及治安者 一經拿獲 定予嚴懲 決不寬貸 太田聞言 面露不悅之色 仍要求取締抵制日貨 劉氏最後答以敝主席返津時 當代轉達核辦 太田與後藤始行辭去 (未完)

大犧牲

雲高華埠 片打街東 志在推銷存貨：不計成本：數千件：特結：限期：清：至拾月三十日為止

各色密胸全羊毛捲結原價六元	現沽四元
正路貳貳五	現沽貳元
灰色九五	現沽貳元
灰色四九	現沽貳元
灰色三五	現沽貳元
灰色二五	現沽貳元
灰色一五	現沽貳元
灰色零五	現沽貳元
灰色九五	現沽貳元
灰色四九	現沽貳元
灰色三五	現沽貳元
灰色二五	現沽貳元
灰色一五	現沽貳元
灰色零五	現沽貳元
各色全羊毛捲結原價八元	現沽六元
各色全羊毛捲結原價六元	現沽四元
各色全羊毛捲結原價四元	現沽二元
各色全羊毛捲結原價二元	現沽一元
各色全羊毛捲結原價一元	現沽五角
各色全羊毛捲結原價五角	現沽二角
各色全羊毛捲結原價二角	現沽一角
各色全羊毛捲結原價一角	現沽五分
各色全羊毛捲結原價五分	現沽二分
各色全羊毛捲結原價二分	現沽一分
各色全羊毛捲結原價一分	現沽五分
各色全羊毛捲結原價五分	現沽二分
各色全羊毛捲結原價二分	現沽一分
各色全羊毛捲結原價一分	現沽五分

NANAIMO-WELLINGTON COAL

Premier Coal of Vancouver Island

Evans Coleman & Evans Ltd.

煤炭

開餐館者：及各廚師買炭：請留心光顧：此是雲埠最大最舊之賣炭店：種種煤炭俱備：店在哥林比街尾

伊士雲公司

Less Soot ~ Less Ash ~ More Heat

義泰泰公司

良友六十五期各三毛

上海申報	壹毛
香港循環報	五毛
中華書報	三毛
文華書報	三毛
淞滬中日血	三毛
上海書報	三毛
虹口要人被害真相	三毛
公園	三毛
東北	三毛

◎圖書、藥品、目錄贈閱函索即寄

箱箱均是精選貨

Catto's Whisky

This advertisement is not inserted by the B. C. Liquor Board, or by the Government of the Province of British Columbia.

嘉多市：蘇格蘭威士忌酒乃是可靠之酒經過最精密之試驗然後蒸餾而成

六拾年來歐美之大輪船公司均取用此酒有兩種（金磚紙的）拾五年的）各政府酒房皆有發售請買美味的（嘉多市）偉市結酒

小批五毛 中批壹元 大批星盤貳元 九宮星盤三元 長庚流年逐月五元 通信處雲片打街東南昌號 門牌三拾叁號 Nam Chong 33 Pender St. E. Vancouver, B. C.

裕綸德記

YEE LUN ARK KEE

534-6 FISGARD ST., P.O. BOX 1514, VICTORIA, B. C.

Phone Empire 1631

(平特平大)

新到

靚水仙花頭 新槐枝糯米 新糖薑蜜薑 檯山絲巾 各款茗茶 各款竹炮 新製臘味

關祝華謹啟

遷移廣告

本社現遷往飛矢街門牌貳百壹拾六號即在致公堂新購置之樓宇處為此佈告如各處堂社嗣後有函牘文件惠與本社者請照下列英文住址寄來無誤

Dart Coon Club 216 Pacific Ave. Winnipeg, Man. Can.

民國廿壹年七月四號 宛地辟埠達權社啟

治癰聖藥

Singer Bros Drug Store

Cor. 26 Queen & Victoria Street, Toronto, Ont.

本藥房代理 (Kongco) 專治乾癰濕癰及皮膚濕毒 藥膏奏效如神用過者毋不 口碑載道實為聖藥染斯疾 者請速購而治之當知吾言 之不謬也初染者壹盒必能 久年頑症須用三盒必能 愈

▲每盒價銀壹元

▲外埠代支郵費

特代理人 勝架兄弟藥房

舖在細夾域多利街角門 牌細街東約貳十六

學古齋命喂朋友注意

啟者鄙人回唐在即諸君惠顧請祈早日 附來以免誤會是荷

竊思算命一事最精微差之毫釐謬之千 里富貴貧賤理有所趨趨吉避凶在於流 年與星盤諸君欲知運限否泰者宜留意 焉從廉減贈

小批五毛 中批壹元 大批星盤貳元 九宮星盤三元 長庚流年逐月五元 通信處雲片打街東南昌號 門牌三拾叁號 Nam Chong 33 Pender St. E. Vancouver, B. C.

客注意

啟者本旅館開設有年各界人士旅寄者 咸稱利便因與華人街接近內有房自開 每間有冷熱水洗濯另有電話利用現定 每星期與每月房租從廉按價華友光顧 請留意焉

電話：九四〇四

HOTEL WEST 444 Carrall St. Phone Sey. 9401 Vancouver, B. C.

雲埠委市旅館主人啟

歡迎華友光顧

本公司現有大帮之各種玻璃屋木柱： 柏木板：地檯板：船板：板門：窗板：及 木瓦仔製備：立刻出售運用：又有兩寸 厚板為車房地板：土庫地板：等用：每 千尺八元

貳寸板每千尺價銀八元

Vancouver Lumber Co. (1931) Ltd. South end Connaught Bridge, Vancouver, B. C. Fair. 4000 雲埠華友九三一有限公司啟

雲埠明和大鐵行新辦到

大幫「厨刀」發售

本行搜羅英美德等國鐵器製造廠如
人摩爾仔及著名公司諸出品非常精
利久蒙僑胞所稱許近者大宗辦到厨
利器裝自由車連物件耕田器具建造機
械家庭用具等無不應有盡有計價特別
相宜遠近顧客經交易者有口皆碑未交
易者接應隨至矣利虫藥水農家皆云甚
效電燈耐用省費以力固公司為最良
發行零沽批發從廉統希垂顧方知殷實
焉

明和鐵行總理黃昭立啓

MING WO HARDWARE CO.
23 Pender St. E. Vancouver, B. C.
電話 (詩摩) 三三〇五 Phone Sey. 3705
片打街東門牌三十三號

館旅來賓
LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Canada
Phone Seymour 2926-0

資來旅館
片打街東門牌二五八號
樓高五層
被褥鮮明
四時順應
暫住聽命
往來利便
僑胞賜顧
格外歡迎
本旅館同謹啟

代東

本總社訂期西曆十一月十三號舉行
十六週年紀念慶典敬請
全埠總辦事處致公總分堂達權社支
部列位昆仲屆時惠臨指示禮儀易勝
榮幸
維城達權總社預啟
Dart Club P. O. Box 1351
558 Pender St. E. Victoria, B. C.

廣超氏專醫花柳奇難雜症

專治花柳白濁 橫痃惡核
疳疔痔瘡 癰疽瘰癧
婦科雜症 遠年爛脚
喉症眼疾 甜尿等症
速效醫

茲者弟親鄰部通染疾之患此亦頑症之疾乃見廣超氏告白
醫科住生即往診治氏先生調治僅是四日此疾即愈銷腫全
愈矣後有染此等症者請即往診治即愈也此佈
民國廿一年八月 弟 曹煜 曹甘 同啟
生國手良醫之妙術也時無可謝謹誌片言佈達此白
通曉處雲南上海街廣超氏門牌五十五號半
(電話) 九三三三
Juy Sing 55 1/2 Shanghai St. Vancouver, B. C.

廣東各屬新聞

大鵬軍團誤會真相

寶安縣屬大鵬 九月十一日忽有軍隊
一百四十五人開到 聲稱奉命入城駐
紮 該處警衛隊長羅恩赴港未回 祇
有副團留守 以未奉命令 又未接正
式通知 恐非正式軍隊 不敢作主
一面閉城 勸其暫勿前進 一面赴縣
請示辦法 及赴港報告 張縣長遠
峯聞耗 即用軍用電話報告總司令部
虎門要塞司令部及石龍團長 旋
奉總部電復 查無派隊防範 而駐石
龍團長威聞訊 亦以大鵬與東江毗
連 甚關重要 即于十二日派派營長
趙凡率隊前往協同辦理 張縣長是晚
星夜統率保安隊馳赴深洲會同巡營
轉往大鵬 十三日早行抵沙頭角 乃接
該部司令張之英電稱 昨到大鵬軍隊
係該部派出 由蔡騰輝率領前往駐
紮 並非歐陽斌 黃海 請勿誤會
撤同 適警衛隊長羅恩 亦由香港趕
到 張縣長即下手令飭其從速開城接
納 並解釋誤會 然後偕同巡營長帶
隊折回深洲各轉原防 此乃巡警特務
隊 事前未有正式通知 以致發生誤
會云云

保安隊徵保護費

台山函 沖要區公所接獲警報予由江
門來函 以該團奉命調省 而獅子尾
附近地方 尚有古兜殘匪多少嘯聚
請該公所每星期派隊入山搜剿壹次
以期早日肅清 該區公所接函後 亦
以時值秋令 亟應派隊入山清剿 以
便農民採摘 井嚴加搜剿 以清殘匪
當即令飭該區保安隊派隊搜剿 由
九月七日起 每日派隊入山搜剿殘匪
壹次 井保護農民 規定每一農民收
保護費八仙 小童則折半云

各區鄉應設飛行標識

新會函 縣政府昨令各區公所 為
令飭事 現奉廣東省政府建字第三〇
六九號訓令內開 為飭令事 現准國
民革命軍第一集團軍總司令部參字第
四二號公函開 頃據敵部空軍司令黃
光銳呈稱 呈為呈請事 竊查歐美各
國 對於長途飛行 無論國內國外
及遠渡重洋 皆得飛行 無非設
備完善之故 我國航空雖漸見進步
然對於長途飛行 每感種種困難 原
因雖不一端 而設備不周 在空中既
無詳細航圖可供參攷 在地上又無特
別標誌 可以認識 是以除老於飛行
者不計外 飛機航線 誤入歧途 往
往在所不免 (未完)

加中最新完之藥材保安堂廣告

本堂在雲南華數十年 專做參茸
熟藥及精製膏丹丸散 發售向蒙
僑胞垂顧 殊深感激 茲將本堂
充資本兼做蘇杭油米什貨如蒙
惠顧格外平從速付上
●參茸三鞭補腎丸 每盒三元
凡有虛弱過度腎虛耳鳴精
神衰弱者食之包三日見功
●反老還童健腎丹 每盒四元
未服此丹健腎若老翁
●既服此丹健腎若少年
●日久虛弱固精丸 每盒三元
凡有久渴不能收效
者食之立刻能止
●立止腎虛夜尿丸 每盒三元
凡有腎虛夜尿多小便
者食之包三日可止
●珠珀花柳清毒丸 每盒三元
不論遠近花柳白濁疔瘡
拉芒藥食之自能毒去症愈
●尋花無憂燕所丸 每盒三元
風流名士欲保險平
如欲保險買此丸
●花柳白濁洗射水 每樽二角
凡花柳白濁雖極痛苦
一樽不痛二樽可全愈
●忍精久戰快活水 每樽二角
用法另單詳明能令滿意
●仙傳單方搜紅丸 每包五毛
●珠珀拔毒生肌膏 每盒一元
●皮膚濕毒膏 每盒一元
●Bov On Tong Co.
P. O. Box 634 Lehighridge Alta

金器 送禮唯一佳品

最貴重趨時首飾
金價值永遠存在
贈回國親友更妙
樂受而又好攜帶



本號用十足金做便各款首飾價錢之多
少在於重輕而定足金時花送禮戒指每
個由三元貳毛五起中等者每個五元
貓眼石戒指每個由四元起
貓眼石耳環每個由四元起
七五起四粒五粒五粒五粒
耳環每對由八元半至拾
貳元正花旗飛龍貳元半金銀每對由
七拾元至八拾元
誠誠 (詩摩) 八〇六九
Ouong Chin Co.
30 Pender St. E. Vancouver, B. C.
廣珍金器銀鋪啟

隆裕廣
Kwong Yee Lung Co.
135 Pender St. E. Vancouver, B. C.
Phone Sey. 9026

雜貨藥材
大平特平
尤其是
新到太幫
水仙花頭平賣
正增城絲苗
新等花正絲苗
靚貨中之靚
平之中更平
司理關崇顯啟

榮榮臘味製全廠
WING WING CO.
111 PENDER ST. EAST
VANCOUVER B.C.
PHONE SEY. 9176

代理洲美
金山大埠 紐約
羅省技利 屋崙
檀香山 舍路
新招代理利權優給
廠歷多年 客題獨一 批發達全球
味甘香脆 批發達全球

芳蘭梅
食餅式各
MEILANFENG
141 PENDER ST. EAST
VANCOUVER B.C.
大減價六十天
由十月壹號至十
一月一號
各式餅每百沽銀
壹元四毛
餅目印便
函索即寄

漏錄補載
云章致公堂廿貳元 江南樓五元 周盛貳元
翁補錄致公堂廿貳元 車費役不時餐館陳和祝電
駐叻叻洪門懇親會處啟

存心軒
C. T. SUN
900 Temple Street
Los Angeles, Cal., U.S.A.
行總發批埠外
救急良方
寄便閱取函新內外
傷跌打刀
骨花柳瘰
癧各雜症

本軒由廣州市榮欄路九十二號支行
造來大幫丸藥注重廣招徠惠僑胞特
列六大補品連賣帶送各藥于左
●固本衛生丸 每盒一元
●大補氣血丸 每盒一元
●凡購上列之藥五元者加送本軒自
錄所刊各膏丹丸散藥水藥油任採
五元買多過五元或全料者照加派
送
●另送倭寇侵粵華北五彩地圖一幅
此是我國富饒之地同胞不可不閱
●又送本軒新編目錄救急良方全本
由西曆四月一號起至七月一號止
逾期恕不照送 曹統新謹啟
●恭頌曹先生厥骨真傳
啟者弟因整屋上頂面釘星鐵為鑰偶失慎由高墜下道撞
正木箱致破膝頭蓋骨呻吟床第寸步不移其中苦况莫可
狀述幸遇曹先生住在本埠督令其子容棟容洛其孫德華
沛華按日履店敷藥整回其破骨用藥其子容棟容洛其孫德華
快藥費又廉個月全愈復能操作如此深恩無以為報謹寫片
言登諸報端恭頌曹府醫術真傳並為受恩者介紹
寓羅生埠
Wo Sang 711 1/2 N. Alameda St. L. A. Cal.
●垂危遇救
啟者舍妹于去年十月間患肺癆不醒呼之不應危險萬分
至全家徬徨無措去月求附近中西醫救治時益加沉重至是
醒曹先生先生馳救指定為中西醫治以救急萬靈丹並吹鼻
嚏立能醒轉連服湯劑三日便告全愈謹此致謝
919 E. Adams Blvd. St. L. A. Cal. 黃揚恭頌
●護胎有術
弟至人于客歲染大病數月醫愈之後體魄未壯就能受孕
未夠五個月鮮血淋漓近平小產屢用西藥不能止于是延請
曹統新先生診治判為胎漏症內服養胎之劑外用溫煖之法
其血遂止胎母兩全迄今足月產下男孩頗覺壯健同念此事
全賴曹先生深究婦科保胎有法所致也特繕片言鳴謝
Edwin Dong 1135 E. 21st St. L. A. Cal. 鄭柏春表白
●擅療結核
曹統新先生惠鑒啟者弟日前在頸間發生瘰癧核形如串
珠結實硬變先生付來牛王消結丸按日服之計共三星期
功效大著核已消除脫離痛苦海同復自由自願係先生良藥之賜
也謹登片言以鳴謝悃并介紹諸君知津求藥焉
Kwong Wing 270 Pender St. Vancouver B. C. Can. 馬榮詢叩

壽司化活生參茸藥行經理
壽司化活生參茸藥行經理

怪聲

武俠 關東雙俠 (九)

(黃昆崙)

趙大娘以其舅氏之忽來也。爲之驚愕。詢其故。乃知大欣曾至統領家射統領以示警也。則曰。吾未嘗遣之往。第曾一言耳。吾亦知吾夫。好與他人。不欲與之言矣。而彼實強我。我乃不能不言。今渠猶未歸。歸當詢之耳。有頃大欣歸來。舅與婦皆咎其不當如此。

大欣曰。彼人強欲奪舅女。不懲之。胡以平吾憤。吾亦小懲之耳。若不爲舅計。當洞其胸也。舅何爲恒怯。乃爾舅曰。吾年耗矣。得居營伍。中優游以終餘年。亦爲大幸。統領欲有吾女。吾已許之。即吾女亦至孝。不欲忤吾命。是何與吾甥婿事者。今乃以我事。而行刺統領。統領且曰。我其何以謀衣食。言次頓足曰。累我。誠累我。今統領召爾去。爾當隨我去耳。不能。則是陷吾於死也。

大欣笑曰。是我所做事。我以一身。富之。天下男子。決不以其所爲推。於他人。今吾便隨舅往。舅始拭涕曰。爾往。我庶幾免死矣。而大娘恐大欣之蹈不測也。爲之不安。然不能不聽其去也。大欣偕舅往。統領。統領雖然上坐。怒溢於顏。色曰。射我者爾耶。爾何名。大欣怡然笑曰。吾趙大欣也。射爾者誠我。以爾不當欺六十老翁而妄其女。使其女含恨不能白。吾故以此示警。不然。吾箭發。未嘗有人。

友。昨由校來。則極力爲蕭某訟冤。謂女中校長一職。垂涎者大有人在。匪自今日始。不過時機未至。隱忍而不發耳。數月前石岐某報。所刊之蕭娘怪史小說。即爲據長之先聲。以一試蕭某之勢力與應付手段。當時蕭之友好。極力主張。告該報。惟蕭則主張息事寧人。見怪不怪。絕不理會。亦不預籌應敵之方。致有今日之事。現石岐各報。與蕭部一致。正向蕭進攻。且向公安局取得蕭某呈文。指爲不通。製版交各報刊出。由此以觀。則此次之事。非獨蕭部片面之主張。其後台大有人在。固彰彰也。噫。觀近世營營逐利。生涯冷淡之校長。亦出全力以圖博取。可慨矣夫。

模範縣黨部與蕭悔塵 (玲瓏)

模範縣女子中學校長蕭悔塵女士。近被該縣區黨部呈縣教育局。指爲仇視黨務。請予撤職。嗣以勢力仍恐不足。又聯合縣黨部。再呈教育局。內容舉大端。則謂蕭某不通中文。苛待學生。溺職瀆職。仇視黨務。破壞女權。夫以全縣最高女中之長。果有一於此。已屬不足爲人師範。况兼而有之。惟據記者之

金聖嘆論文之法曰。正筆不安。用反筆。反筆不安。用正筆。直筆不安。用曲筆。曲筆不安。用直筆。順筆不安。用逆筆。逆筆不安。用順筆。此是千古文章三昧。饒是一等功夫。不能出此數語之外。

杜少陵兵軍行。生女猶得嫁比鄰。

大欣笑曰。是我所做事。我以一身。富之。天下男子。決不以其所爲推。於他人。今吾便隨舅往。舅始拭涕曰。爾往。我庶幾免死矣。而大娘恐大欣之蹈不測也。爲之不安。然不能不聽其去也。大欣偕舅往。統領。統領雖然上坐。怒溢於顏。色曰。射我者爾耶。爾何名。大欣怡然笑曰。吾趙大欣也。射爾者誠我。以爾不當欺六十老翁而妄其女。使其女含恨不能白。吾故以此示警。不然。吾箭發。未嘗有人。

友。昨由校來。則極力爲蕭某訟冤。謂女中校長一職。垂涎者大有人在。匪自今日始。不過時機未至。隱忍而不發耳。數月前石岐某報。所刊之蕭娘怪史小說。即爲據長之先聲。以一試蕭某之勢力與應付手段。當時蕭之友好。極力主張。告該報。惟蕭則主張息事寧人。見怪不怪。絕不理會。亦不預籌應敵之方。致有今日之事。現石岐各報。與蕭部一致。正向蕭進攻。且向公安局取得蕭某呈文。指爲不通。製版交各報刊出。由此以觀。則此次之事。非獨蕭部片面之主張。其後台大有人在。固彰彰也。噫。觀近世營營逐利。生涯冷淡之校長。亦出全力以圖博取。可慨矣夫。

模範縣黨部與蕭悔塵 (玲瓏)

模範縣女子中學校長蕭悔塵女士。近被該縣區黨部呈縣教育局。指爲仇視黨務。請予撤職。嗣以勢力仍恐不足。又聯合縣黨部。再呈教育局。內容舉大端。則謂蕭某不通中文。苛待學生。溺職瀆職。仇視黨務。破壞女權。夫以全縣最高女中之長。果有一於此。已屬不足爲人師範。况兼而有之。惟據記者之

金聖嘆論文之法曰。正筆不安。用反筆。反筆不安。用正筆。直筆不安。用曲筆。曲筆不安。用直筆。順筆不安。用逆筆。逆筆不安。用順筆。此是千古文章三昧。饒是一等功夫。不能出此數語之外。

杜少陵兵軍行。生女猶得嫁比鄰。

金聖嘆論文之法曰。正筆不安。用反筆。反筆不安。用正筆。直筆不安。用曲筆。曲筆不安。用直筆。順筆不安。用逆筆。逆筆不安。用順筆。此是千古文章三昧。饒是一等功夫。不能出此數語之外。

杜少陵兵軍行。生女猶得嫁比鄰。

紀水門鄉一株葵樹

凡物之少見者。多以爲奇。多見者則不爲怪。此理之必然也。茲紀一株葵樹。於尋常不多觀者。不知閱者諸君。亦以爲奇否。

番禺水門鄉又名隔山。人口約逾千。風俗淳厚。鄉民多業農。其地有名橋頭者。小市場也。中有奇石橋。故因以取名。橋旁有葵樹。高僅丈許。中藏飛鼠約千數。晝伏不動。栖時互相攀掛。堆疊成串。自下觀之。皮肉疊疊。密如蟻窠。黃昏夕照時。則相繼飛出。源源不絕。如高燒爆竹然。如累累貫珠然。既出。則高飛天空。散佈四處。掠食蚊蟲。於人甚有益。據鄉人云。自黃昏至午夜。仍見其不絕飛出。夜深栖息於祠堂樓柱間。至天曙始復成羣飛回。問何不驅除。據云。以每次排糞殊夥。藥材中之夜明

赤日炎炎似火燒

偶翻水滸。讀吳用智取生辰綱一段。閱未及半。忽有所感。因就白勝所唱。赤日炎炎似火燒。一歌。改易數字。聊寄我慨。

赤日(東方毒日)炎炎似火燒。戰風禾土盡枯焦。燬於炮火。小民心內如湯煮。政盡奸商把尾搖。搖尾乞憐。

此時最窘

與友人飲。爭執酒眼。及探囊取。價。分文無着。此時最窘。行路時遇熟人。向其點首。彼未之見。昂然而過。此時最窘。吹牛而富。爲人歡笑。此時最窘。在背憎他人時。其人適來。講又不好。不講又不好。此時最窘。拍馬而遭人拒絕。此時最窘。貴客至。殷勤留膳。而廚中飯菜兩空。此時最窘。

感懷

少伯。馮唐易老功名薄。阮籍多狂遇合乖。文字無靈惟恨惹。江山何處可憂埋。時艱難補家難立。羞與沙蟲具一骸。

其二。屈原志屈長才。李廣徒悲老將臺。世事蛇蛇形影幻。當途豺虎勢崔嵬。上書買爵遭天妒。乞食韓彭助客哀。貧賤交疏多白眼。嗚呼誰識待風雷。

其三。大道難行自古悲。厄生陳蔡有微詞。辱如季子慚非學。位屈長沙嘆不時。談虎敢言驚世俗。捫蝨惟有賣歡癡。伯樂難逢空冀北。伯樂難逢空冀北。

致聯合起來。作長期抗日不可！

其四。閉門泄柳賦衣初。藝海珠塵願學餘。雨檻弄花時養晦。風窗展卷古爲居。時艱每下新亭淚。著作空存茂苑書。子野性情凄惻甚。却灰難問痛淪胥。

其五。鯉庭負劍忝傳經。燕許文章浪竊名。靖節閒情貽物議。周公重法惹譏生。善緣隨處終窮技。作劇糊口只亂鳴。捷徑已多窘步嘆。伊涼冷調恨琵琶。

其六。林林當道盡秦碑。誰識南豐一瓣師。渤海亂離憑德量。升卿錯節賴才思。脂韋習尚難經武。苞苴謀藏各競私。掛席集衆徒費事。讒言銷骨不勝悲。

其七。腸迴難緯寸心忪。况復親朋半死生。京兆鹿。海烟波。麟山風月。故鄉情。思存松菊秋正爽。味憶尊。釀酒欲傾。豈第花芳塵念。更傷。萬里雁長征。

其八。此生深悔讀書多。憂患銷心影不磨。遺世無才甘賤薄。遺愁乏術托吟哦。詞傷賦鵬情偏苦。曲譜離鸞淚便沱。敢云姓氏日何何。

大欣笑曰。是我所做事。我以一身。富之。天下男子。決不以其所爲推。於他人。今吾便隨舅往。舅始拭涕曰。爾往。我庶幾免死矣。而大娘恐大欣之蹈不測也。爲之不安。然不能不聽其去也。大欣偕舅往。統領。統領雖然上坐。怒溢於顏。色曰。射我者爾耶。爾何名。大欣怡然笑曰。吾趙大欣也。射爾者誠我。以爾不當欺六十老翁而妄其女。使其女含恨不能白。吾故以此示警。不然。吾箭發。未嘗有人。

友。昨由校來。則極力爲蕭某訟冤。謂女中校長一職。垂涎者大有人在。匪自今日始。不過時機未至。隱忍而不發耳。數月前石岐某報。所刊之蕭娘怪史小說。即爲據長之先聲。以一試蕭某之勢力與應付手段。當時蕭之友好。極力主張。告該報。惟蕭則主張息事寧人。見怪不怪。絕不理會。亦不預籌應敵之方。致有今日之事。現石岐各報。與蕭部一致。正向蕭進攻。且向公安局取得蕭某呈文。指爲不通。製版交各報刊出。由此以觀。則此次之事。非獨蕭部片面之主張。其後台大有人在。固彰彰也。噫。觀近世營營逐利。生涯冷淡之校長。亦出全力以圖博取。可慨矣夫。

模範縣黨部與蕭悔塵 (玲瓏)

模範縣女子中學校長蕭悔塵女士。近被該縣區黨部呈縣教育局。指爲仇視黨務。請予撤職。嗣以勢力仍恐不足。又聯合縣黨部。再呈教育局。內容舉大端。則謂蕭某不通中文。苛待學生。溺職瀆職。仇視黨務。破壞女權。夫以全縣最高女中之長。果有一於此。已屬不足爲人師範。况兼而有之。惟據記者之

金聖嘆論文之法曰。正筆不安。用反筆。反筆不安。用正筆。直筆不安。用曲筆。曲筆不安。用直筆。順筆不安。用逆筆。逆筆不安。用順筆。此是千古文章三昧。饒是一等功夫。不能出此數語之外。

杜少陵兵軍行。生女猶得嫁比鄰。

金聖嘆論文之法曰。正筆不安。用反筆。反筆不安。用正筆。直筆不安。用曲筆。曲筆不安。用直筆。順筆不安。用逆筆。逆筆不安。用順筆。此是千古文章三昧。饒是一等功夫。不能出此數語之外。

杜少陵兵軍行。生女猶得嫁比鄰。

大羅仙 天星算命

●算命價格

小批八字一元 中批星盤五元

加批八字二元 大批星盤拾元

筆金先惠 空函不答

●寓址雲南瑞英昌

Sui Ying Chong Co.

553 Carrall St.

Vancouver B. C.

中華藥房新張大廉價

敬啟者。弟現在卡架利埠開設中華藥房。選辦古今有。效力的膏丹丸散。藥水藥油。方劑。不惜重資。精工配製。百。種。對於治療各種內外奇難雜症之藥。應有盡有。現。新張伊始。故將歷年發售之馳名藥品。減價兩星期。由。式月廿日起。至二月五日止。僑胞購買護身藥品。請勿失。良機。

●經驗糖尿病治療藥 計藥費共拾包

每料定價四十元。半料定價廿元。減價期內暫收五折。

▲海狗腎健腎丸 每樽一元五

▲牛黃瀉毒丸 每盒二元

▲新發明白濁洗射散 每樽二元

▲五必鹿尾固精丸 每盒六元

▲北高麗參 二十枝頭每兩四元九

▲正野山抄參 每兩由廿元至卅元

▲抄參碎 每兩六元

▲平光正水晶眼鏡 每對由叁元至八元

▲老人眼鏡 每對由五元至八元

▲近視眼鏡 每對由六元至十元

以上三種眼鏡現收七折

▲問症購藥規則

僑胞來函問症。或請求配藥。須依照下列標準詳述病。狀。并先惠銀金貳元。當即詳細答覆。并代爲配藥。付上。至。於在本藥房購藥。與否。均聽其便。若購藥則款項先惠。抑或由COD亦可。

▲問症標準如下

(一)職業年齡居處(四)現時症狀之情形(七)胃口思食否

(二)病因及起病年月(五)身有寒熱否(八)腹部脹痛否

(三)延醫服藥之經過(六)口舌乾濕否(九)大小便通利否

◎加拿大各埠代理處

雲南 廣裕隆 金利源 活生行 門牌各報均有

域多利 裕綸號 興利號

都蘭度廣恒泰 Kwong Hong Tai Co. Toronto, Ont.

滿地好良棧 Leong Jung Co. Montreal, Que.

92 LaSalle St.

滿地好新共和 奶架伙共利

溫地好廣和昌 Quong Wo Chong Kee Co. Winnipeg, Man.

270 Pacific Ave.

錦祿廣利榮 Kwong Lee Wing Co.

P. O. Box 142 Kamloops, B. C.

舞市阻 同益隆公司 同興公司 民權

雷振打益利隆 Yick Lee Lung

1747 Broad St. Regina, Sask.

佐治大旅館

GEORGE HOTEL

307 Georgia St. E.

Vancouver, B. C.

Phone Sey. 230

●司理人 余朋和 鄭福滋 同啓

●菓子瓜菜店招頂

位在亞打街街門牌七百零三號乃弟自創開。張已多年生意向稱暢旺地點適中因弟志切。東旋願將舖內生意架物貨品全盤招頂定價。從廉如有志營斯業者請早到面商一切勿。失良機是荷

聲明：舖內意向附設兼售西人福食堂。行如有別議可隨意另商

Louie Brothers Grocers

2703 Commercial Drive Vancouver, B. C.

Phone Fairmont 5317

弟雷萬添謹佈

一九三二年七月拾四號

聘有華人 經紀賣紙料

各款紙料如紙袋紙包物紙等文房用具。學校用品應有盡有今特聘華人經紀與。貴客接洽料必更爲利便幸祈留心光顧

Vancouver Pacific Paper Co. Ltd.

哥華太平洋紙公司啟